

Treść instrukcji wg normy EN 166:2001 / Rozporządzenia (EU) nr 2016/425

Producent: Jinhua Kangmai Tools Co., Ltd., No. 8, East of Industrial Center, Jindong Zone, Jinhua, 321000 Zhejiang, Chiny. **Importer:** TOYA SA, ul. Soltysovicka 13/15, 51-168 Wrocław, Polska. **Opisy wyrobu:** Gogle ochronne są środkiem ochrony oczu i kategorii, przeznaczonym dla indywidualnej ochrony oczu przed zagrożeniami mechanicznymi. Gogle chronią przed uderzeniem cząstek o dużej predkości. Gogle nie chronią przed kropelami i rozbryzgami cieczy, grubymi i drobnymi cząsteczkami pyłu, gazem, lukiem powstającym przy zwarciu elektrycznym oraz rozbryzgiem stopionego metalu w zaniepinianiu gorących ciał stałych. Szybki gogle ochronnych jest wykonana z poliwęglanu, oprawy gogli z PVC, a taśma elastyczna jest wykonana z poliestru. U osób uczulonych na ww. materiały może wystąpić reakcja alergiczna. **Zalecenia stosowania gogli ochronnych:** Przed rozpoczęciem użytkowania gogli należy dokonać ich oględzin pod kątem uszkodzeń. Gogle z zarząsaną lub uszkodzoną szybką ochronną nie mogą być używane i powinny zostać wymienione na nowe. Oprawa gogli dopasować do twarzy, taśmę elastyczną złożyć na głowę i tak wyregulować jej długość, aby upewnić się, że gogle nie będą spadały podczas ruchów głowy, a jednocześnie nie będą uciskaly. Po skróconej pracy gogle należy oczyścić za pomocą miękkiej i wilgotnej szmatki. Większa zabrudzenia usuwać za pomocą wody z mydłem i osuszyć za pomocą szmatki. Następnie środki czyszczące powodujące zarysowania. Wyrob należy przechowywać w chłodnym, suchym, przewiewnym i zamkniętym pomieszczeniu. Chronić przed kurzem, pyłem i innymi zanieczyszczeniami (worki foliowe, torby itp.). Chronić przed uszkodzeniami mechanicznymi. Transport - w dostarczanych opakowaniach jednostkowych, w kartonach, w zamkniętych środkach transportu. Środku ochrony oczu chroniące przed uderzeniem cząstek o dużej predkości, noszone wraz ze standardowymi okularami leczniczymi, mogą przenosić uderzenie, wywołując zagrożenie dla użytkownika. Uwaga! Jeśli wymagana jest ochrona przed uderzeniem cząstek o dużej predkości w ekstremalnych temperaturach, wybrany środek ochrony oczu powinien być oznaczony literą T bezpośrednio po literze określającej symbol uderzenia, tj. FT, BT lub AT. Pokud pismo oznaczające symbol uderzenia nie znajduje się bezpośrednio przed literą T, wtedy środek ochrony oczu może być używany jedynie do ochrony przed cząsteczkami o dużej predkości w temperaturze pokojowej. **Okrzes trwałości:** do dwóch lat od daty zakupu. **Jednostka typu:** DIN CERTCO (0196), Alboinstraße 56, 12103 BERLIN, Niemcy. **Oznaczenie oznaczenie oprawy i szybki:** JKT - oznaczenie producenta YATO - oznaczenie importera; KM2101 - nr kat. producenta, YT-73831 - nr kat. importera; EN 166 - numer normy europejskiej dotyczącej ochrony indywidualnej oczu; 1 - klasa optyczna, F - odporność mechaniczna, symbol ochrony przez uderzeniem cząstek o dużej predkości o niskiej energii. Produkt wytrzymuje uderzenie cząsteczkami o masie 0,86 g i predkością 45 m/s; CE - znak zgodności z dyrektywami nowego podejścia UE. **Deklaracja zgodności:** Dostępna w karcie produktu na stronie www.yato.com

Text návodu v soudlou s normou EN 166:2001 / Nařízení Evropského Parlamentu a Rady (EU) 2016/425

Výrobce: Jinhua Kangmai Tools Co., Ltd., No. 8, East of Industrial Center, Jindong Zone, Jinhua, 321000 Zhejiang, China. **Dovozce:** TOYA SA, ul. Soltysovicka 13/15, 51-168 Wrocław, Polska. **Popis výrobku:** Ochranné brýle jsou prostědlem pro ochranu očí kategorie 2, slouží k individuální ochraně očí proti mechanickému poškození. Brýle chrání oči proti nárazu vysokorychlostním částicím. Brýle nechrání před kapkami tekutin, před postříkáním, před hrubými a jemnými částicemi prachu, před plýnem, před obojkem způsobeným elektrickým zkratou, před rozstříkáním roztaženým kovem ani před průnikem horlkých pevných látek. Čočka bezpečnostních brýlí je vyrobena z polycarbonátu, rám brýlí je vyrobén z PVC a elastický pásek je vyrobén z polystetu. U osob citlivých na výše uvedené materiály se může objevit alergická reakce. **Pokyny k používání ochranných brýlí:** Než býte začnete používat, zkонтrolujte, zda nejsou poškozeny. Brýle s poškrábánými nebo poškozenými skly nelze používat. Takové brýle vyměňte za nové. Upravte rám brýlí na obličej, na hlavu položte elastický pás a upravte jeho délku, abyste se ujistili, že brýle při pohybu hlavy nelesknou a zároveň se nekomprimují. Po dokončení práce býte očistěte navlhčeným měkkým hadříkem. Větší něcoťství odstraňte mýdlovou vodou a vysušte hadříkem. Nepoužívejte čisticí prostředky, které způsobují poškrábaní. Výrobek skladuje v chladné, suché, větrné a uzavřené místnosti. Chránit před prachem, drobnými poletujícími částicemi a jinými něcoťstvami (plastové sáčky, obaly apod.) Chránit před mechanickým poškozením. Doprava - v dodávaných jednotkových obalech, v krabičkách, v uzavřených dopravních prostředcích. Prostředky ochrany očí, které chrání před vysokorychlostním nárazem částic, používané současně se standardními terapeutickými brýlemi, mohou přenášet náraz, což může způsobit ohrožení uživatele. Upozornění: Pokud je při extrémních teplotách využávadou ochrana proti nárazu částic s vysokou rychlosťí, měla by být vybrána ochrana očí označená plásmem T bezprostředně za plásmem specifikujícím symbol nárazu, tj. FT, BT nebo AT. Pokud plásmo označující symbol nárazu není bezprostředně před plásmem T, může být ochrana očí použita pouze pro ochranu před částicemi s vysokou rychlosťí po pokojové teplotě. Doba použitelnosti: dva roky od data zakoupení. **Oznámený subjekt:** DIN CERTCO (0196), Alboinstraße 56, 12103 BERLIN, Germany. **Vysvětlení symbolu obrouček:** JKT - označení výrobce YATO - oznámení dovozce; KM2101 - č. kat. výrobce, YT-73831 - č. kat. dovozce EN 166 - číslo evropské normy pro osobní prostředek k ochraně očí; 1 - optická třída, F - mechanická odolnost, symbol ochrany proti nárazu vysokorychlostních částic s nízkou energií. Výrobek je odolný proti nárazu částic s hmotností 0,86 g a rychlosťí 45 m/s; CE - oznámení shode se směrnicemi nového přístupu EU. **Vysvětlení označení ochranných skel:** 1 - optická třída. Význam dalších symbolů je stejný jako u symbolů na obroučkách. **Prohlášení o shodě:** V informačním listu výrobku na: www.yato.com

Instrukcijos turinys pagal EN 166:2001 / (ES) nr. 2016/425 reglamentą

Gamintojas: Jinhua Kangmai Tools Co., Ltd., No. 8, East of Industrial Center, Jindong Zone, Jinhua, 321000 Zhejiang, China. **Importuotojas:** TOYA SA, ul. Soltysovicka 13/15, 51-168 Wrocław, Polska. **Popis výrobku:** Ochranné brýle jsou prostědlem pro ochranu očí kategorie 2, slouží k individuální ochraně očí proti mechanickému poškození. Brýle chrání oči proti nárazu vysokorychlostním částicím. Brýle nechrání před kapkami tekutin, před postříkáním, před hrubými a jemnými částicemi prachu, před plýnem, před obojkem způsobeným elektrickým zkratou, před rozstříkáním roztaženým kovem ani před průnikem horlkých pevných látek. Čočka bezpečnostních brýlí je vyrobena z polycarbonátu, rám brýlí je vyrobén z PVC a elastický pásek je vyrobén z polystetu. U osob citlivých na výše uvedené materiály se může objevit alergická reakce. **Apsauginių akinijų naudojimo rekomendacijos:** Prieš pradedant naudoti akinius reikia patikrinti pažeidimų atžvilgiu. Akiniai su subražytais ar pažeistais apsauginius stiklais negali būti naujomi, jei turėtų būti paleisti. Uždekti akinius ant galvos ir įsitikinti, kad jūsinių metu yra nenukrenta. Pritaišykite akinijus rėmę prie veido, uždekti elastinę juostą ant galvos ir sureguliukite jo ligi, kad įsitikintumėte, jog akiniai nenukris galvos jūsinių metu iš tuo pačiu metu nebūs suspausti. Pašalinke didesnes nešvarumus vandeniu su muiliu ir išdržininkui skudurėliu. Nenuaudokite valymo priemonių, kurios sukella ižbrėžimus. Produktais turi būti laikomas vėsių, sausie, vėdinamojo ir uždaruoju patalpoje. Saugoti nuo dulkų ir kitų teršalų (plastikinių mašių, mašielių ir kt.). Saugoti nuo mechaninių pažeidių. Transportavimas - pristatytose pakuočiose, dežutėse, uždarose transporto priemonėse. Akių apsauga, kuri apsaugo nuo didesnių spartos dalelių poveikio, dėvima kartaus standartinės terapijos akiniais, gal pernešt smūgių, dėl to gali kilti vertaktolių pavojus. Dėmesio! Jei ekstreimais temperatūromis reikia apsaugoti nuo didesnių spartos dalelių poveikio, pasirinkite akinijus, kuri apsauga turėti būti pažymėta T iškart po raiðės, kuriuo nurodamas smūgio simbolis, t.y. FT, BT arba AT. Jei raiðė, žyminti smūgių simbolį, nėra iš karto prieš raidę, tada akiniai apsauga galbūt naudojama tik apsaugai nuo didesnių spartos dalelių kambario temperatūroje. **Naudojimo laikotarpis:** iki 2 metų nuo pirkimo datos. **Akredituota sertifikavimo įstaiga:** DIN CERTCO (0196), Alboinstraße 56, 12103 BERLIN, Germany. **Korpuso žymėjimo paaiškinimas:** JKT - gamintojų žymėjimas; YATO - importuoto žymėjimas; KM2101 - gamintojų katalogo Nr.: YT-73831 - importuoto katalogo Nr.: EN 166 - Europos asmenų akinijų apsaugos standartu numeris; 1 - optinė klasė, F - mechaninės atsparumas, apsaugos nuo greitūjų dalelių, turinčių vidutinę energiją, simbolis. Produktais atskalo smūgius, kai daleles sveria 0,86 g, o jų greitis yra 45 m/s; o CE - ženklas atitinkamai ES požiūrio direktyvas. **Apsauginių stiklo žymėjimo paaiškinimas:** 1 - optinė klasė. Likusius simbolius prasmė yra tokia pati, kaip ir ant korpuso matomu ženklu. **Atitikties deklaracija:** Galima rasti produkto kotelėje svetainėje: www.yato.com

Instrukcijas saturs saskaņā ar EN166:2001 standartu / Regulu (ES) Nr. 2016/425

Ražotājs: Jinhua Kangmai Tools Co., Ltd., No. 8, East of Industrial Center, Jindong Zone, Jinhua, 321000 Zhejiang, China. **Importētājs:** TOYA SA, ul. Soltysovicka 13/15, 51-168 Wrocław (Wrocław), Polija. **Izstrādājuma apraksts:** Aizsargbrīviles ir II kategorijas akūs aizsardzības līdzeklis, kas paredzētais individuālu akiniju apsaugai no mehaniskiņu ietekmiem. Brīviles neizmazgātā pēc pilieniem un šķidrumā šķautētā, rupjām un smalkām putekļu daļām, gāzi, loka, kas rodas no issa-vienojuma, kā arī pēc izkāsušā metāla slākatām un karstu cielvēku spēles. Drošības brīviles objektīvs ir izgatavots no polikarbonāta, aizsargbrīviles rāmis ir izgatavots no PVC, bet elastīgās jostas - iš poliesteri. Cilvēkiem, kuriem ir alergija pret iepriekšminētajiem materiāliem, var rasties alergiskā reakcija. **Aizsargbrīviles lietošanas ieteikumi:** Pirms brīviles izmantošanas ir jāievieš vīzuāla apskate, lai pārliecinātos, vai tam nav bojājumi. Brīviles ar saskārpētu vai bojātu aizsargstāvārnu nevar lietot, ja tas ir pārāvējis ar jaunu. Uzlieciet brīviles uz galvas un pārliecinieties, ka galvas kustību laikā tās nekrīt nost. Pieļāgojet brīviles rāni sejai, ielegiet elastiķojošu juostu ant galvos ir sureguliukite jo ligi, kad īsitikintumēte, jog akinijas galvos jūsinių metu iš tuo pačiu metu nebūs suspausti. Pašalinatek didesnes nešvarumus vandeniu su muiliu ir išdržininkui skudurēliu. Nenuaudokite valymo priemonių, kurios sukella ižbrēžimus. Nelietojiet tiršanas līdzekļus, kas izraisīja skārpējumus. Izstrādājums ir jāuzglabā vēsā, sausā, vēdināmā un slēgtā tejpā. Sārgāt no putekļiem, netrūnumi un citiem piešārpējumiem (plastmas, maišini, somas utt.). Sārgāt no mehaniskām bojājumiem. Pārvadāt iepakojuma vienības formā, kartona kastēs, slēgtos transporta līdzekļos. Aci aizsardzības līdzeklis, kas aizsargā pēc daļinī triecienniem ar lielu atrumu, nēsājot ar standarta medicīniskajām brīvīlēm, var izstrādāt ietecienu, kas radīs aizsardzības lietotājam. Uzmanību! Ja nepieciešams aizsardzības līdzeklis, ja nepieciešams ieteciens, tādā aplīzētārākās līdzekļa par burtu T tūlīt pēc burta, kas identificē triecienu simbolu, t.i., FT, BT vai AT. Ja burts, kas identificē triecienu simbolu, nevar ietiecīties pirms pirmā burta T, tad acu aizsardzības līdzeklis var izmantot tikai aizsardzībai pēc daļinī triecienniem ar lielu atrumu istabas temperatūrā. **Glabāšanas termiņš:** līdz diviem gadiem no pirkuma datuma. **Papīzotā struktūra:** DIN CERTCO (0196), Alboinstraße 56, 12103 BERLIN, Germany. **Ietvaru marķējumu izskaidrojums:** JKT - ražotāja apzīmējums; YATO - importātāja apzīmējums; KM2101 - ražotāja kataloga numerus, YT-73831 - importātāja kataloga numerus; EN 166 - Eiropas standarta numeris attiecībā uz individuālu acu aizsardzību; 1 - optiskā klasē, F - mehnākā izturība, aizsardzības simbols pēc daļinī triecienniem ar lielu atrumu ar zemu enerģiju. Izstrādājums izturēt ietecienu ar lielu atrumu ārkārtējās ieteciņos, izvēlējoties acu aizsardzības līdzeklim ir jābūt apzīmētam ar burtu T tūlīt pēc burta, kas identificē triecienu simbolu, t.i., FT, BT vai AT. Ja burts, kas identificē triecienu simbolu, nevar ietiecīties pirms pirmā burta T, tad acu aizsardzības līdzeklis var izmantot tikai aizsardzībai pēc daļinī triecienniem ar lielu atrumu istabas temperatūrā. **Glabāšanas termiņš:** līdz diviem gadiem no pirkuma datuma. **Papīzotā struktūra:** DIN CERTCO (0196), Alboinstraße 56, 12103 BERLIN, Germany. **Ietvaru marķējumu izskaidrojums:** JKT - ražotāja apzīmējums; YATO - importātāja apzīmējums; KM2101 - ražotāja kataloga numerus, YT-73831 - importātāja kataloga numerus; EN 166 - Eiropas standarta numeris attiecībā uz individuālu acu aizsardzību; 1 - optiskā klasē, F - mehnākā izturība, aizsardzības simbols pēc daļinī triecienniem ar lielu atrumu ar zemu enerģiju. Izstrādājums izturēt ietecienu ar lielu atrumu ārkārtējās ieteciņos, kuri svars 0,86 g un ātrums 45m/s; CE - atbilstības markējums jaunājam ES pieejas direktīvām. **Aizsargbrīviles marķējuma izskaidrojums:** 1 - optiskā klasē. Pārējo simbolu nozīme ir tāda pati kā simbolam, kas redzami uz ietvariem. **Atbilstības deklarācija:** Pieejama izstrādājuma lapā vietnē www.yato.com

Содержание инструкций в соответствии с EN 166:2001 / Регламентом (ЕС) № 2016/425

Изготовитель: Jinhua Kangmai Tools Co., Ltd., No. 8, East of Industrial Center, Jindong Zone, Jinhua, 321000 Zhejiang, China. **Импортер:** TOYA SA, ул. Солтысовика, 13/15, 51-168 Wrocław, Polska. **Описание продукта:** Safety goggles are a Category II eyes protection means, designed for personal protection of the eyes from mechanical hazards. The goggles protect the eyes from fast moving particles. The goggles do not protect from drops and splashes of liquids, coarse and fine dust particles, gas, electric arc and splashes of melted metal or penetration of hot solids. The lens of safety goggles is made of polycarbonate, the frame of the goggles is made of PVC, and the elastic band is made of polyester. In case of sensitization to the aforementioned materials, there might be an allergic reaction. **Рекомендации для использования Schutzbrillen:** Before you use the goggles, check whether they are not damaged. If the goggles are scratched or damaged, they must not be used and should be replaced. Adjust goggles to the face, lace the elastic band on the head and adjust its length making sure they will not fall during movements of the head. Once the work has been finished, the goggles should be cleaned with a soft and damp cloth. May stains should be removed with water and soap; dry the goggles with a cloth. Do not use cleaning agents that might cause scratches. The goggles should be stored in a cool, dry, ventilated and closed room. Protect from dust and other dirt (foil bags, etc.). Protect from mechanical damage. Transport - in the supplied individual packaging, cartons, in closed transport means. Eye protection means which protect from impact of high-velocity particles which are worn along with standard prescription glasses may transmit the impact causing a risk for the user. Important! If what is required is protection from impact of high-velocity particles at extreme temperatures, then the selected eye protection means should be marked with a T directly after the letter which indicates the impact symbol, i.e. FT, BT or AT. If the letter indicating the impact symbol is not directly before the T, then the eye protection means may be used exclusively for the purpose of protection of the eyes from high-velocity particles at a room temperature. **Durability:** two years from date of purchase. **Notify body:** DIN CERTCO (0196), Alboinstraße 56, 12103 BERLIN, Germany. **Explanations of the frame and safety glass designations:** JKT - designation of the manufacturer, YATO - designation of importer; KM2101 - cat. no. of the manufacturer; YT-73831 - cat. no. of the importer; EN 166 - number of the European norm on individual protection of eyes; 1 - optische Klasse, F - mechanische Resistenz, symbol of protection from impact of high-velocity and low-energy particles. The product results an impact of particles whose mass amounts to 0.86 g and whose velocity reaches 45 m/s, CE - symbol of compliance with the new European approach directives. **Declaration of conformity:** available in product card on website: www.yato.com

Contents of the instruction in accordance with the norm EN 166:2001 / Regulation (EU) no. 2016/425

Manufacturer: Jinhua Kangmai Tools Co., Ltd., No. 8, East of Industrial Center, Jindong Zone, Jinhua, 321000 Zhejiang, China. **Importer:** TOYA SA, ul. Soltysovicka 13/15, 51-168 Wrocław, Poland. **Description of the product:** Safety goggles are a Category II eyes protection means, designed for personal protection of the eyes from mechanical hazards. The goggles protect the eyes from fast moving particles. The goggles do not protect from drops and splashes of liquids, coarse and fine dust particles, gas, electric arc and splashes of melted metal or penetration of hot solids. The lens of safety goggles is made of polycarbonate, the frame of the goggles is made of PVC, and the elastic band is made of polyester. In case of sensitization to the aforementioned materials, there might be an allergic reaction. **Empfehlungen für die Verwendung von Schutzbrillen:** Vor der Verwendung der Schutzbrille sollte sie auf Beschädigungen überprüft werden. Die Schutzbrille mit zerkratzter oder beschädigter Schutzscheibe darf nicht verwendet und muss durch neue ersetzt werden. Passen Sie den Brillenrahmen an das Gesicht an, legen Sie ein. Sei ein Gummband auf den Kopf und passen Sie die Länge an, um sicherzustellen, dass die Brille bei Kopfbewegungen nicht herunterfällt und gleichzeitig nicht zusammendrückt. Nach Abschluss der Arbeiten sollte die Schutzbrille mit einem weichen und feuchten Tuch gereinigt werden. Größere Verschmutzungen sollten mit Seifenwasser entfernt und mit einem Tuch getrocknet werden. Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel. Das Produkt sollte in einem kühlen, trockenem, gut belüfteten und geschlossenen Raum gelagert werden. Vor Staub und Feinstaub sowie anderen Verunreinigungen (Plastikküten usw.) schützen. Vor mechanischen Beschädigungen schützen. Transport - in gelieferten Einzelverpackungen, in Kartons, in geschlossenen Transportmitteln. Der Augenschutz gegen Teilchen hoher Geschwindigkeit, der in Verbindung mit einer Korrekturbille getragen wird, kann den Aufprall übertragen und stellt ein Risiko für den Benutzer dar. Achting! Fallt ein Schutz gegen Teilchen hoher Geschwindigkeit bei extremen Temperaturen erforderlich ist, muss das gewählte Augenschutzgerät mit dem Buchstaben T direkt nach dem Buchstaben für die Aufprallintensität, d.h. FT, BT oder AT, gekennzeichnet sein. Wenn dem Buchstaben für die Aufprallintensität nicht der Buchstabe T folgt, darf das Augenschutzgerät nur gegen Teilchen hoher Geschwindigkeit bei Raumtemperatur verwendet werden. Haltbarkeit: bis zu zwei Jahren ab Kaufdatum. **Notifizierte Stelle:** DIN CERTCO (0196), Alboinstraße 56, 12103 BERLIN, Germany. **Erläuterung der Bezeichnungen des Brillenkörpers:** JKT - Herstellerbezeichnung; YATO - Importeurbezeichnung; KM2101 - Katalognummer des Herstelllers; YT-73831 - Katalognummer des Importeurs; EN 166 - die Nummer der europäischen Norm für den persönlichen Augenschutz; 1 - optische Klasse; F - mechanische Festigkeit; Symbol für den Schutz gegen Stoßen von Teilchen mit einer Masse von 0,86 g bei einer Geschwindigkeit von 45 m/s, CE - das Zeichen für die Einhaltung der EU-Richtlinien des neuen Konzepts. **Erläuterung der Bezeichnungen der Schutzschirle:** 1 - optische Klasse. Die Bedeutung der übrigen Symbole entspricht der Bedeutung der auf dem Brillenkörper sichtbaren Symbole. **Konformitätserklärung:** Ist dem Produktdatenblatt unter www.yato.com zu entnehmen.

Zmіст інструкції за стандартом EN 166:2001 / Регламентом (ЕС) № 2016/425

Виробник: Jinhua Kangmai Tools Co., Ltd., No. 8, East of Industrial Center, Jindong Zone, Jinhua, 321000 Zhejiang, China. **Імпортер:** TOYA SA, вул. Солтісівська, 13/15, 51-168 Wrocław, Польща. **Опис виробу:** Захисні окуляри - це засіб для захисту очей категорії II, призначений для індивідуального захисту від механічних загроз. Окуляри захищують від ударів високосудинськими частинами. Окуляри не захищують від крапель і бризків рідин, частинок великого і дрібного пилу, газу, дуг, що виникають в результаті короткого замикання, бризкозапливленого металу і проникнення гарячих твердих частинок. Лінза захисних окулярів виготовлена з полікарбонату, рама окулярів - з ПВХ, а резінка - з поліестера. У обсязі, що страждає на алергію на ці матеріали, може розвинутися алергічна реакція. **Рекомендації по використанню захисних окулярів:** Перед використанням окулярів огляньте їх на предмет пошкоджень. Окуляри з додірниками або пошкодженими захисними склятками не дозволяються використовувати або докопати. Очи захищують від ударів високосудинськими частинами. Окуляри з додірниками або пошкодженими захисними склятками не дозволяються використовувати або докопати. Защищайте очі від ударів високосудинськими частинами при екстремальних температурах, то слід вибрати засіб для захисту очей з маркуванням літерою T відразу після букв, що ідентифікують символ удару, тобто FT, BT або AT. Якщо буква, що позначає символ удару, знаходиться не прямо перед буквою T, то засоби захисту очей можна використовувати тільки для захисту від високосудинських частинок при кімнатній температурі. Термін придатності: до двох років з дати покупки. **Нотифікований орган:** DIN CERTCO (0196), Alboinstraße 56, 12103 BERLIN, Germany. **Розшифровка маркування оправи:** JKT - по-звичайному виробника; YATO - позначенням импортера; KM2101 - номер з каталогом виробника, YT-73831 - номер з каталогу импортера; EN 166 - номер европейського стандарту для засобів індивідуального захисту очей; 1 - оптичний клас; F - механічний опір, символ захисту від високосудинських частинок з низькою енергією. Продукт витримує ударі з частинками вагою 0,86 г і швидкістю 45 м/с. CE - знак відповідності з новими директивами ЕС. **Розшифровка маркування захисного скла:** 1 - оптичний клас. Значення інших символів збігається зі значенням символів, зазначеніх на оправі. **Декларація про відповідність:** Доступна в листі технічних даних продукту на веб-сайті: www.yato.com

SK

Obsah príručky podľa normy EN 166:2001 / nariadenia (EÚ) č. 2016/425

Výrobca: Jinhua Kangmai Tools Co., Ltd., No. 8, East of industrial Center, Jinhua, Zhejiang, China. Postcode: 321000. Tel.: +86-579-82045111. E-mail: TOYA-SA@126.COM

Pops pívobuky: Ochranné okuláre sú osobným ochranným prostriedkom 2. triedy. Sú určené na individuálnu ochranu očí pred mechanickými ohrozeniami. Okuláre chránia pred úderom čiastočiek s vysokou rýchlosťou. Okuláre nechránia pred kvapkami ani pred odfrknutou kapičkou, pred hruďmi ani pred jemnými čiastočkami prachu, predplynom, ani pred elektrickým oblúkom vznikajúcim po elektrickom skracle, ani pred odfrknutými kúskami stavenícoviny, kovu, ani pred prenikaním horúcich pevných predmetov. Šošovky bezpečnostných okulárov sú vyrobene z polykarbonátu, rám okuláarov je vyrobene z PVC a elastický pásek je vyrobene z polyesteru. U osôb, ktoré sú alergické na výšie uvedené materiály, môže dojstie k alergickej reakcii. **Odpôruchána týkajúca sa používania ochranných okulárov:** Okuláre vyzdvihnite a použíte vizuálne skontrolujte, či nie sú niekde poškodené. Poškribané okuláre alebo sklo s poškodeným ochranným skielom nepoužívajte, ale vymenite ich na nové, bezchybne. Upravte rám okulárov na tvár, položte elastický pás na hlavu a upravte jeho dĺžku, aby ste ustili, že okuláre počas pohybu hlavy nelesknu a zároveň sa nestláčia. Okuláre po skontrole práce vycíliťte mäkkou vlnkou handričkou. Väčšinu nečistot môžete odstrániť vodou s mydľom a potierať dosudu mäkkou handričkou. Nepoužívajte drsné čistiace prostriedky. Keďže množstvo nečistot môže poškribať povrch. Vyrobok uchovávajte v chladnej, suchej, dobre vetráanej a zatvorennej miestnosti. Chráňte pred prachom, spinnou a inými nečistotami (fóliové vrecká, tašky a pod.). Chráňte pred mechanickými poškodeniami. Preprava – v dodanom kusovom obale, kartónom v zatvorených dopravných prostriedkoch. Ochranné prostriedky očí chrániace pred úderom čiastočiek s vysokou rýchlosťou, nosenie spolu so štandardnými korekčnými okulárami, možno prenášať úder, čím predstavujú riziko pre používateľa. Pozor! Ak je potrebná ochrana pred údermi čiastočiek s vysokou rýchlosťou pri extrémnych teploplátkach, môže sa použiť ochrana očí označená písmenom T priamo po písme označujúcim typ úderu, tzn. FT BT alebo FT. Ak sa písmezo označujúce typ úderu priamo pred písmeom T nenachádzajú, potom je ochrana očí môžete použiť iba na ochranu pred údermi čiastočiek s vysokou rýchlosťou, ktoré sú vystavené pri zlepote. **Lehotu používateľnosti:** do dvoch rokov od dátumu nákupu. **Notifikovaná firička:** DIN CERTCO (016), Alboinstrasse 56, 12103 BERLIN, Germany. **Vytvorené označenie rámlíka:** JKT – označenie výrobcu, YATO – označenie dovozcu; KM2101 – kód výrobcu, YT-73831 – kód dovozcu; EN 166 – číslo európskej normy o osobných ochranných prostriedkoch očí; 1 – optická trieda, F – mechanická pevnosť/dolnosť, symbol ochrany pred údermi čiastočiek s vysokou rýchlosťou a s nízkou energiou. Vyrobok vyzdrží úder čiastočiek s hmotnosťou 0,86 g a s rýchlosťou 45 m/s. CE – znak zhody s príslušnými európskymi smernicami nového prístupu. **Vysestavenia označení ochranného skielka:** 1 – optické trieda. Znamená ostatných symbolov je taký istý ako v prípade označenia rámlíka. **Vyhľásenie o zhode:** Dostupné vo výrobcovom liste na stránke výrobcu na adrese www.wato.com.

Contenu des instructions selon EN 166:2001 / Règlement (UE) n° 2016/425

Fabricant : Jinhua Kangma Tools Co., Ltd., No. 8, East of Industrial Center, Jindong Zone, Hua, 321000 Zhejiang, China **Importateur :** TOYSA SA, ul. Soltysowicka 13/15, 51-168 Wroclaw, Poland. **Description du produit :** Les lunettes de protection sont des protections oculaires de catégorie II destinées à la protection individuelle contre les risques mécaniques. Les lunettes protègent contre les particules à haute vitesse. Les lunettes de protection ne protègent pas contre les gouttelettes et les éclaboussures de liquides, les particules de poussières fines et fines, les gaz et les arcs électriques causés par les courts-circuits et les éclatements de soudure de métal fondu et la pénétration de solides chauds. La lentille des lunettes de sécurité est en polycarbonate, la monture des lunettes est en PVC et la bande élastique est en polyester. Les personnes allergiques à ces matières peuvent développer une réaction allergique.

Recommandations pour l'utilisation des lunettes de sécurité : Avant d'utiliser les lunettes de sécurité, assurez-vous qu'elles ne sont pas endommagées. Les lunettes dont les verres sont rayés ou endommagés ne doivent pas être utilisées et doivent être remplacées par des lunettes neuves. Ajustez le cadre des lunettes à votre visage, placez la bretelle élastique sur votre tête et ajustez sa longueur pour vous assurer que les lunettes ne tombent pas pendant les mouvements de la tête et ne se compressent pas en même temps. Une fois le travail terminé, nettoyez les lunettes avec un chiffon doux et humide. Les grosses saletés doivent être enlevées à l'eau savonneuse et séchées à l'aide d'un chiffon. Ne pas utiliser de produits de nettoyage qui pourraient causer des éraflures. Le produit doit être entreposé dans un endroit frais, sec, bien ventilé et fermé. Protéger contre la poussière, la poussière et les impuretés (sacs en plastique, sacs de transport, etc.). Protéger contre les dommages magnétiques. Transport – dans des emballages unitaires livrés, dans des cartons, dans des boîtes de transport fermées. Les lunettes de protection contre les particules à haute vitesse, portées avec des lunettes de vue standard, peuvent transmettre l'impact et présenter un risque pour le porteur. Attention ! Si une protection contre les chocs des axes aux particules à grande vitesse est nécessaire à des températures extrêmes, le dispositif de protection oculaire sélectionné doit comporter le marquage avec la lettre T immédiatement après la lettre identifiant le symbole de choc, c'est-à-dire FT, BT ou AT. Si la lettre indiquant le symbole d'impact n'est pas clairement devant la lettre T, la protection oculaire ne peut être utilisée que pour protéger contre les particules à haute vitesse à température ambiante. **Durée de conservation :** jusqu'à 5 ans à compter de la date d'achat. **Organisme notifié :** DIN CERTCO (0196), Albostrasse 12103 BERLIN, Germany. **Explication des désignations de la monture :** JKT – désignation du fabricant; YATO – désignation de l'importateur; KM2101 – numéro catalogue du fabricant YT-73831 – numéro catalogue de l'importateur; EN 166 – numéro de la norme européenne de protection des yeux; 1 – classe optique; F – résistance mécanique ; symbole pour la protection contre les chocs causés par des particules à haute vitesse et à faible énergie. Le produit peut résister à un impact de particules de 0,86 g à une vitesse de 45 m/s, marquage CE, marque de conformité avec les directives de la nouvelle approche de l'UE. **Explications des marquages du verre de protection :** 1 – classe optique. La signification des autres symboles est la même que celle des symboles visibles sur la monture. **Déclaration ce de conformité** : Désignez le numéro de code produit à l'adresse www.yato.com.

Inhoud van de gebruiksaanwijzing volgens EN 166:2001 / Verordening (EU) nr. 2016/425

Fabrikant: Jinhua Kangmai Tools Co., Ltd., No. 8, East of Industrial Center, Jindong Zone, Jinhua, 321000 Zhejiang, China **Importeur:** TOYA S.A., ul. Soltyzowicka 13/15, 51-168 Wrocław, Polen. **Productbeschrijvingen:** Veiligheidsbrillen zijn brillen van categorie II die bedoeld zijn voor persoonlijke bescherming tegen mechanische gevaren. De brillen beschermen tegen de inslag van deeltjes met hoge snelheid. De brillen beschermen niet tegen druppels en spatten van vloeistoffen, grove en fijne stofdeeltjes, gas, een boog veroorzaakt door elektrische kortsluiting en spatten van gesmolten metaal en het indringen van hete vaste lichaamen. De lens van de veiligheidsbril is gemaakt van polycarbonaat, het frame van de bril is gemaakt van PVC en de elastische band is gemaakt van polyester. Personen die allergisch zijn voor deze materialen kunnen een allergische reactie ontwikkelen. **Aanbevelingen voor het gebruik van veiligheidsbrillen** Voordat u een veiligheidsbril gebruikt, moet hij worden geïnspecteerd op schade. Brillen met gekrast of beschadigd veiligheidsglas mogen niet worden gebruikt en moeten worden vervangen door nieuwe. Pas het brifframe aan het gezicht aan, leg een elastische band op het hoofd en pas de lengte aan om ervoor te zorgen dat de bril niet valt tijdens hoofdbewegingen en tegelijkertijd niet comprimeert. Na afloop van de werkzaamheden moet de bril met een zachte en vochtige doek worden gereinigd. Grotere verontreinigingen moeten met zeepwater worden verwijderd en met een doek worden gedroogd. Gebruik geen krassende of verzuurzakende reinigingsmiddelen. Het product moet in een koele, droge, geventileerde en gesloten ruimte worden opgeslagen. Beschermen tegen stof en andere onzuiverheden (plastic zakjes, tasjes, enz.) Beschermen tegen mechanische schade. Transport - in de bijgeleverde eenhedenverpakkingen, in kartons, in gesloten transportmiddelen. Oogbescherming tegen impact van snelle deeltjes, gedragen in combinatie met een standaard therapeutisch bril, kan de impact overbrengen en vormt een risico voor de drager. Let op! Als een bescherming nodig is tegen impact van snelle deeltjes bij extreme temperaturen, moet de gekozen oogbescherming zijn aangeduid met een T worden gemarkeerd onmiddellijk achter de letter die het impactsymbool boven weergeeft, d.w.z. FT, BT of AT. Als de letter die het impactsymbool aangeeft niet direct voor de letter T staat, dan kan de oogbescherming alleen worden gebruikt ter bescherming tegen snelle deeltjes bij kamertemperatuur. **Houdbaarheid:** tot twee jaar na aankoopdatum. **Aangemelde instantie:** DIN CERTCO (0196), Albonstraße 56, 12103 BERLIN, Germany. **Verklaring van de markeringen op de montuur:** JKT - aanduiding van de fabrikant YATO - aanduiding van de importeur; KM2101 - catalogusnummer van de fabrikant; YT-73831 - catalogusnummer van de importeur; EN 166 - Europees standaardnummer voor oogbescherming 1 - optische klasse; F - mechanische weerstand; symbool voor de bescherming tegen inslag van deeltjes met een hoge snelheid met een lage energie. Het product is bestand tegen een impact van 0,86 g deeltjes bij een snelheid van 45 m/s; CE-markering van overeenstemming met de richtlijnen van de nieuwe aanpak van de EU. **Verklaring van de markeringen van het beschermende glas:** 1 - optische klasse. De betekenis van de rest van de symbolen is dezelfde als de betekenis van de symbolen die zichtbaar zijn op de montuur. **Conformiteitsverklaring:** Verkrijgbaar in de producctie op www.yato.com

Περιεχόμενο των οδηγιών σύμφωνα με το πρότυπο EN 166:2001/ και τον Κανονισμό (ΕΕ) 2016/425
Επενδυτική εταιρεία Kangmei Tools Co., Ltd., No. 8, East of industrial Center, Jindong Zone,

Παραγωγός: Jinhu Kangmang Tools Co., Ltd., No. 8, East of Industrial Center, Jindong Zone, 321000 Zhejiang, China Εισαγωγέας: TOYA SA, ul. Soltyszowka 13/15, 51-168 Wrocław, Πολωνία. **Περιγραφή προϊόντος:** Τα γυαλιά ασφάλειας είναι ένα μέρος προστασίας μπατών της κατηγορίας II που προορίζεται για αποκριή προστασία των μπατών από μηχανικούς κινδύνους. Τα γυαλιά προτείνονται από την κρύση συμπατιδών υψηλής ταχύτητας. Η γυαλιά ασφάλειας δεν προστατεύεται από σταγόνες και πιπαλιές υγρών, κνήβατ και λεπτή σωματιδια σκόνη, αέριο και τόξο που προκαλείται από ηλεκτρικό βράχυκιλμάκια καθώς και πιπαλιές από τηγανέμαλτο και διείσδυση θερμών στερεών. Ο φακός των προστατευτικών γυαλιών είναι κατασκευασμένος από πολυανθρακό, το πλαίσιο των γυαλιών είναι κατασκευασμένο από PVC και η ελαστική τανία είναι κατασκευασμένη από πολυεστέρα. Σε άποψη που είναι αλεργικά στα παραπάνω υλικά ενδέχεται να παρουσιαστεί αλεργική αντίδραση. **Συστάσεις για τη χρήση γυαλιών ασφάλειας:** Πριν χρησιμοποιήσετε τα γυαλιά ασφάλειας, πρέπει να τα ελέγχετε για ζημιές. Τα γυαλιά με χαραγόμενή ή κατεργαμένη φάση δεν μπορούν να χρησιμοποιηθούν και πρέπει να αντικατασταθούν. Ρυθμίστε τη πλαΐσιο του γυαλιού στο προστό οας, ποτοπέθεστε την ελαστική τανία στο κεφάλι σας και ρυθμίστε το μήκος του για να βεβαιωθεί ότι τα γυαλιά δεν πέφτουν κατά τη διάρκεια των κινήσεων του κεφαλού και συγχρόνως δεν βα συμπέσουν. Αφού τελειώστε την εργασία, τα γυαλιά ασφάλειας πρέπει να καθαριστούν με ένα μαλακό και υγρό τυπ. Αφαιρέστε μεγάλητερα ακαθάρια με σπαστονέρα και στεγνώντας με ένα πάντα. Μη χρησιμοποιείτε καθαριστικά που προκαλούν γρατσουνίς. Το πρώτο πρέπει να φυλασσόται σε δροσερό, στεγνό, αεριζόμενο και κλειστό χώρο. Να προστατεύονται από ακαθάρισες, σκόνη και άλλες μολυσματικές ουσίες (πλαστικές σκαυνές, τάντες κλπ.). Να προστατεύονται από μηχανικές βλάβες. Μεταφόρα - σε συσκευασία που παραδίδονται, σε κραυγοκόπιτον, σε κλειστό μέσο μεταφοράς. Τα μέσα προστασίας μπατών που προστατεύονται από την κρύση συμπατιδών υψηλής ταχύτητας, που φορούνται με τα τυπικά θεραπευτικά γυαλιά, μπορεί να μεταφέρουν την κρύση, με αποτέλεσμα να υπάρχει κίνδυνος για τον χρήστη. Προσοχή! Εάν απαγείρεται προστασία από την προσκόρυση συμπατιδών υψηλής ταχύτητας σε ακραίες θερμοκρασίες, η επιλεγμένη προστασία των μπατών πρέπει να φέρει την ένδειξη T αμέσως μετά το γράμμα που καθορίζει το σύμβολο κρύσης, δηλ. FT, BT ή AT. Εάν το γράμμα που δηλώνει το σύμβολο κρύσης δεν είναι αμέσως πριν από το γράμμα T, τότε η προστασία των μπατών μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο για προστασία από συμπατίδα υψηλής ταχύτητας σε θερμοκρασία διαμάντων. Διάρκεια ώρας: έως δύο χρόνια από την ημερομηνία αγοράς. **Ο κοινωνούμενος όργανος:** DIN CERTCO (0196), Albinstraße 56, 12103 BERLIN, Germany. **Επεξήγηση σημάνσεων πλαισίου:** JKT - προσδιορισμός του κατασκευαστή; YATO - προσδιορισμός του εισαγωγέα: KM2101 - αριθμός καταλόγου του κατασκευαστή: YT-73831 - αριθμός καταλόγου του εισαγωγέα: EN 166 - αριθμός του ευρωπαϊκού προτύπου για την αποκριή προστασία των μπατών: 1 - οπτική κλάση. F - μηχανική αντιστοση, σύμβολο προστασίας έναν συμπατίδων υψηλής ταχύτητας με μέτρια ενέργεια. Το πρώτο αντέχει κρύσταλλα με συμπατίδα με βάρος 0,66 g και ταχύτητα 45 m/s, σημα CΕ για συμμόρφωση με τις νέες οδηγίες της EΕ. **Επεξήγηση σημάνσεων φακού:** 1 - οπτική κλάση. Η σημασία των υπόλοιπων συμβόλων είναι η ίδια με τη σημασία των συμβόλων που είναι ορατά στο πλαισίο. **Δήλωση συμμόρφωσης:** Λαμβάνεται πάντα κάτια ποιοτικών που διένειστη www.vato.com

H

1

Használati útmutató tartalma az EN 166:2001 szabványnak / 2016/425 sz. EU Rendeletnek megfelelően

Gyártó: Jinhua Kangmai Tools Co., Ltd., No. 8, East of industrial Center, Jindong Zone, Jinhua, 321000 Zhejiang, China **Importör:** TOYA SA, ul. Sotowska 13/15, 51-168 Wrocław Lengyelország. **Términék leírása:** A védőszemüveg egy I kategóriás szemvédő eszköz, mely személyi szemvédélemben védelemmel nyújt a mechanikai veszélyek ellen. A szemüveg a nagy sebességű részecsékek ellen nyújt védelmet. A szemüveg nem nyújt védelmet a cseppek és kifróccsent folyadékok, a nagy és apró porrészecsékek, gázok, az elektromos rövidzárlatok keletkező ikev, valamint a kifróccsen megoldatott fén és a forró szilárd anyagok behatódása ellen. A védőszemüveg lencséje polikarbonát, a védőszemüveg vagy PVC, a rugalmas szalag poliészterből. A fenti anyagokra allergiás személyek esetében allergiás reakció léphet elő, így a védőszemüveg használataval kapcsolatos javaslatok: A szemüveg használata előtt ellenőrizze, hogy nincs-e rajta sérülés. A karcolt vagy sérült üvegfű szemüveg nem használható, az ilyen üveget ki kell cserélni egy újra. Helyezze fel a szemüveget a fején és gyöződjön meg, hogy a fej mozgásakor nem fog leveszni. Állítsa be a szemüvegkeretet az arcára, tegye a rugalmas szalagot a fejre, és állítsa be annak hosszát, hogy megbizonyosodjon arról, hogy a szemüveg nem esik a fej mögözéséből közben, és ugyanakkor nem tömörül. A nagyobb szemnyeződésekkel szappanos vízzel távolítsa el a részről szárazra egy rongyval. Na használjon karcolt hatású lisztiszítőket. A terméket húvás, száraz, jól szellőző és zárt helyiségben tárolja. Olya a portól és egyéb szennyeződésekkel (szayvor, zsász stb.) Övja a mechanikus sérülésekkel. Szállítás – gyári egységescomagolásban, kartonban, zárt szellőzőkörökben. A nagy sebességű részecsékek ellen védelemmel nyújt szemvédő eszközök hasagyományos látásjavító szemüvegekkel együtt viselje átadhatja az ütéseket, ezáltal veszélyt jelentve a felhasználóra. Figyelem! Ha nagy sebességű részecsék elleni védelemre van szüksége extra rém hőmérsékleten, a kiválasztott védőszemücket legyen elláttva T belüli közvetlenül a késelőszem szimbólumát jelző betű után, pl. FT, BT vagy AT. Ha az itt jelező szimbólum nem közvetlenül a T betű előtt található, a szemvédő eszköz kizáráig szabóháméréslekben használható sebességű részecsék elleni védelemre. **Felhasználhatósági idő:** A vasárlástól számított két évig. **Bejelentett szervezet:** DIN CERTCO (0196), Albinstraße 56, 12103 BERLIN, Germany. **Kerül jólélesnéknél magyarázatba:** JKT – gyártó jólélese; YATO – importör jólélese; KM2101 – gyártó katalóguszáma; YT-73831 – importör katalóguszáma; EN 166 – személyi szemvédelemre vonatkozó európai szabvány száma; 1 – optikai osztály; F – mechanikai védelemre alkalmas energiájú nagy sebességű részecsék elleni védelem szimbóluma. A termék 0,86 g/tömegű és 45 m/s. CE – az EU új megközelítési irányelvvel való megfelelés jele. **Megfelelő sévi nyilatkozat:** A www.vato.com weboldalon található arcultanban érhető el.

Conținutul instrucțiunilor în conformitate cu norma EN 166:2001 / Regulamentul nr. 2016/425

Contenido de las instrucciones según EN 166:2001 / Reglamento (UE) No 2016/425
Fabricante: Jinhua Kangmai Tools Co. Ltd. No. 8, East of industrial Center, Jindong Zone,

Contenuto delle istruzioni secondo EN 166:2001 / Regolamento (UE) n. 2016/425

Produttore: Jinhua Kangmai Tools Co., Ltd., No. 8, East of Industrial Center, Jindong Zone, Jinhua, 321000 Zhejiang, China **Importatore:** TOYA S.A. ul. Solotszwickska 1315, 51-168 Wrocław, Polonia **Descrizione del prodotto:** Gli occhiali di protezione sono una protezione per occhi di categoria I progettati per la protezione individuale contro i rischi meccanici. Gli occhiali proteggono contro le particelle volanti ad alta velocità. Gli occhiali non proteggono da gocce e spruzzi di liquidi, polveri grossolane e fini, gas, l'arco generato da un cortocircuito elettrico, spruzzi di metallo fuso e penetrazione di corpi solidi caldi. La lente degli occhiali di protezione è in policarbonato, la montatura degli occhiali è in PVC e l'elastico è in poliestere. Dalle persone allergiche a questi materiali può provocare una reazione allergica. **Raccomandazioni per l'uso degli occhiali protettivi:** Prima di utilizzare gli occhiali controllare se non siano danneggiati. Gli occhiali con il vetro protettivo graffiato o danneggiato non possono essere utilizzati e devono essere sostituiti con occhiali nuovi. Regola la montatura degli occhiali sul viso, metti l'elastico sulla testa e regolane la lunghezza per assicurarti che gli occhiali non cadano durante i movimenti della testa e allo stesso tempo non si comprimano. Al termine del lavoro, pulire gli occhiali con un panno morbido e umido. Rimuovere lo sporco più grande con acqua saponata e asciugare la mascherina con un panno. Non utilizzare detergenti che causano graffi. Il prodotto deve essere conservato in un luogo fresco, asciutto, ventilato e chiuso. Proteggere da polvere, sporcizia ed altre impurità (sacchetti di plastica, borse ecc.). Proteggere dai danni meccanici. Trasporto - negli imballaggi in cui viene fornito, in cartoni, in mezzi di trasporto chiusi. Le protezioni degli occhi contro le particelle volanti ad alta velocità, portate insieme agli occhiali da vista standard, possono trasmettere l'urto, mettendo a rischio l'utilizzatore. Attenzione! Se a temperature estreme è necessaria una protezione contro le particelle volanti ad alta velocità, la protezione degli occhi selezionata deve essere contrassegnata con la lettera T immediatamente dopo la lettera che identifica il simbolo dell'urto, cioè FT, BT o AT. Se la lettera che indica il simbolo dell'urto non si trova direttamente davanti alla lettera T, la protezione degli occhi può essere utilizzata solo per proteggere contro le particelle volanti ad alta velocità a temperatura ambiente. **Durata di vita:** fino a due anni dalla data di acquisto. **Organismo notificato:** DIN CERTCO (0196), Albinstraße 56, 12103 BERLIN, Germany. **Spiegazione dei simboli della montatura:** JT - identificazione del produttore YATO - identificazione dell'importatore; KM2101 - codice prodotto del produttore, YT-73831 - codice prodotto dell'importatore; EN 166 - numero della norma europea relativa alla protezione degli occhi; 1 - classe ottica, F - resistenza meccanica, simbolo di protezione contro le particelle volanti ad alta velocità e bassa energia. Il prodotto è resistente ad un impatto di particelle con una massa di 0,86 g e una velocità di 45 m/s, CE - marchio di conformità alle direttive CE fondate sul nuovo approccio. **Spiegazione dei simboli del vetro protettivo:** 1 - classe ottica. Il significato degli altri simboli è lo stesso del significato dei simboli visibili sulla montatura. **Dichiarazione di conformità** Disponibile nella sezione del prodotto sul sito: www.vato.com